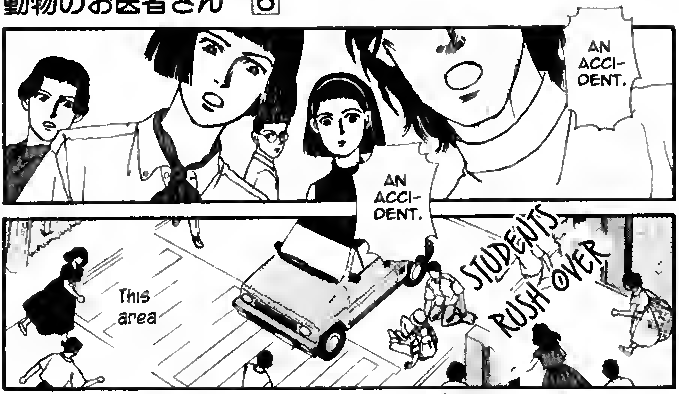
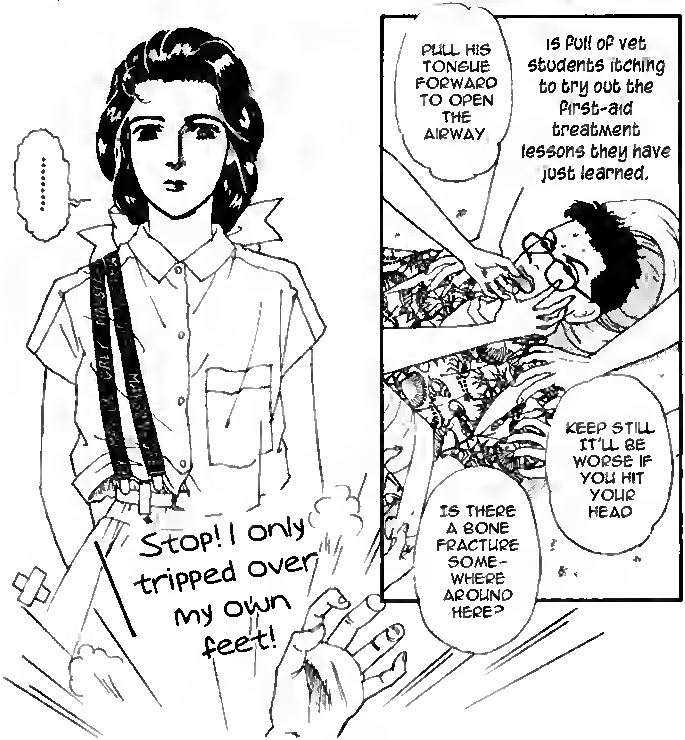
Doubutsu he Shisa
by SAKURAnoh
Translated by Gamaya
Proofread by Cybie_B
Cleaned by ...sakuraO
Edited by Paralia
WingLeaf.com

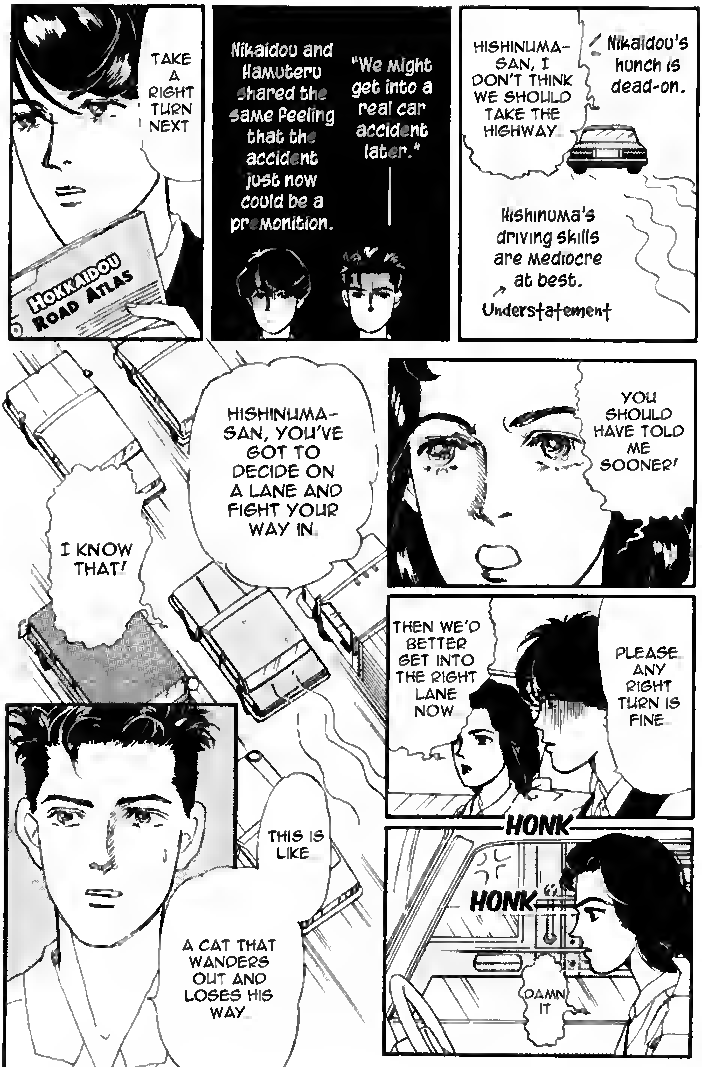
動物のお医者さん

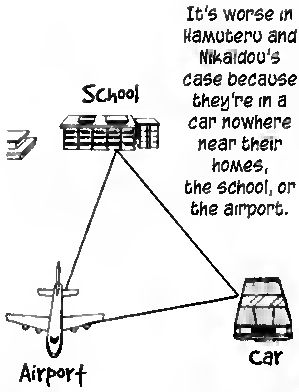
AN ACCIDENT IS DANGEROUS WHEREVER IT HAPPENS
True. True.
It is extremely dangerous to get into an accident on the road in front of the Veterinary School.
You say that because you are clueless students from other schools.
EEECH
SCR
THERE IS AN ACCI-DENT.


AN ACCI-DENT.
AN ACCI-DENT.
This area
STUDENTS RUSH OVER


PULL HIS TONGUE FORWARD TO OPEN THE AIRWAY
IS FULL OF VET STUDENTS ITCHING TO TRY OUT THE FIRST-AID TREATMENT LESSONS THEY HAVE JUST LEARNED.
KEEP STILL IT'LL BE WORSE IF YOU HIT YOUR HEAD
IS THERE A BONE FRACTURE SOME-WHERE AROUND HERE?
.....
Stop! I only tripped over my own feet!

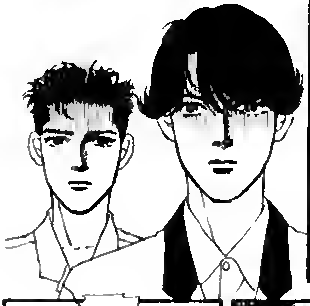
IT'S OKAY WE DON'T HAVE A MEDICAL LICENSE AND THAT GUY SEEMS FINE
ARE YOU SURE WE SHOULD NOT STOP TO HELP
But one Hishinuma Seiko wants nothing to do with it. Besides, she's already forgotten the lessons from her first-aid class
VROOM
MORE IMPORTANT -LY, I'M ON AN INTER-NATIONAL GOODWILL MISSION
WHEE! WHEE! OO OO
It's not an accident!
Her international goodwill Mission is, in fact, to pick up a foreign guest on behalf of the Veterinary School. (and to be his chauffeur)
THIS IS NOT GOOD
WE BARELY LEFT AND THERE WAS ALREADY AN ACCIDENT

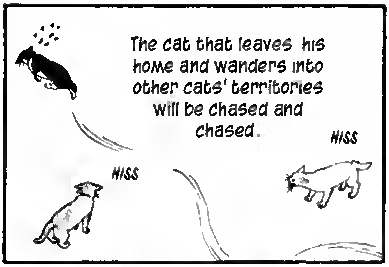

TAKE A RIGHT TURN NEXT
HOKKAIDOU ROAD ATLAS
Nikaidou and Hamuteru shared the same feeling that the accident just now could be a premonition.
"We might get into a real car accident later."
HISHINUMA-SAN, I DON'T THINK WE SHOULD TAKE THE HIGHWAY
Nikaidou's hunch is dead-on.
Hishinuma's driving skills are mediocre at best.
Understatement
YOU SHOULD HAVE TOLD ME SOONER!
HISHINUMA-SAN, YOU'VE GOT TO DECIDE ON A LANE AND FIGHT YOUR WAY IN.
I KNOW THAT!
THEN WE'D BETTER GET INTO THE RIGHT LANE NOW
PLEASE ANY RIGHT TURN IS FINE
HONK
HONK
DAMN IT
THIS IS LIKE
A CAT THAT WANDERS OUT AND LOSES HIS WAY

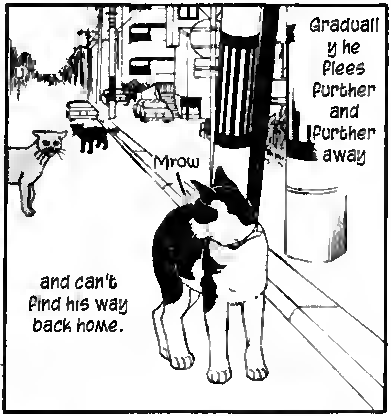


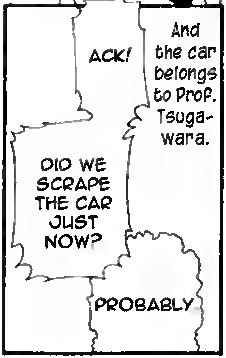
It's worse in Kamoteru and Nikaidou's case because they're in a car nowhere near their homes, the school, or the airport.

THE DEVIL'S TRIANGLE





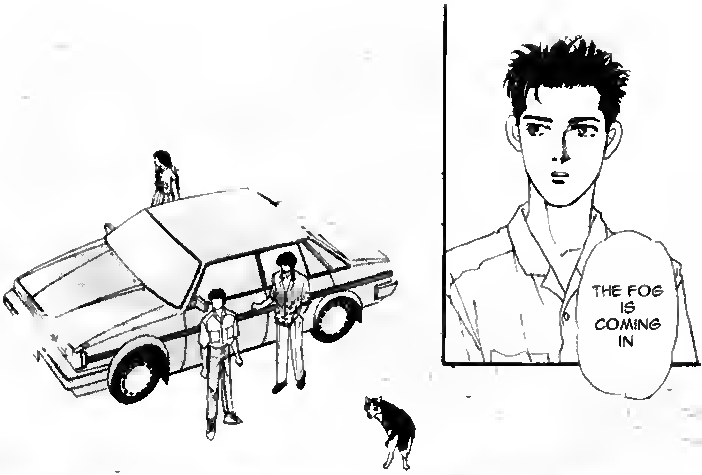




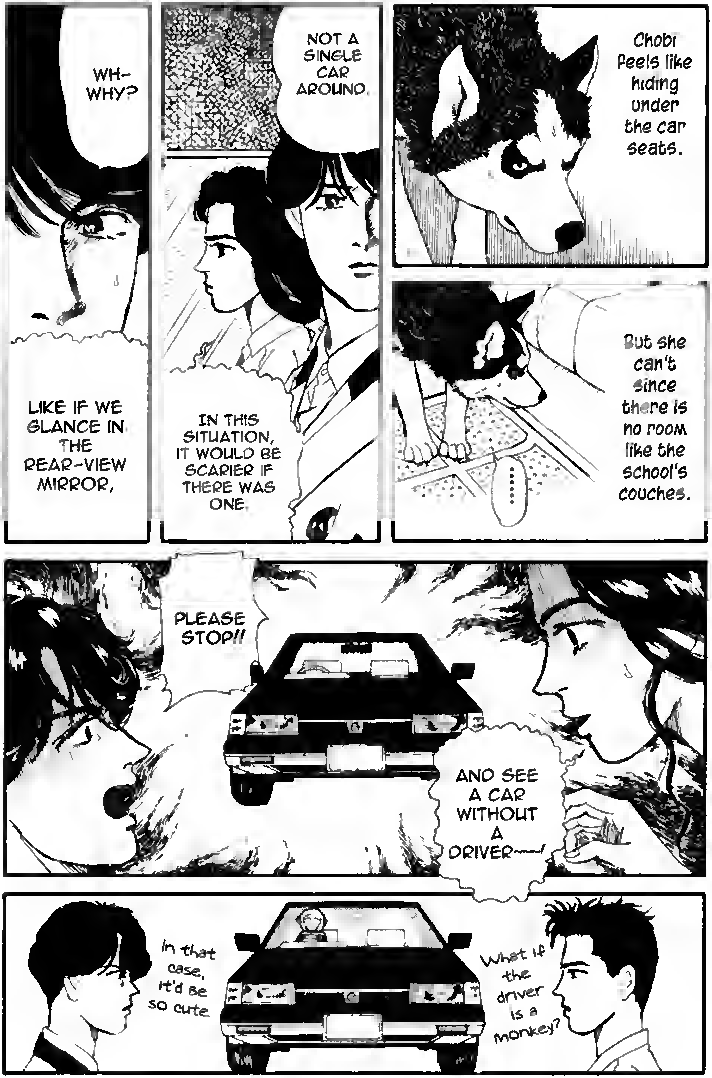
EH, A FOX?!
AH, A NORTHERN RED FOX
CAN WE SIMPLY JUMP OUT OF THE CAR AND ESCAPE?
It's an idea worth considering.
The bad luck continues ...
Not scared of humans at all
What good manners.
So cute!
CAN WE STOP AND LOOK?
SURE.
Bye! We're in a hurry!

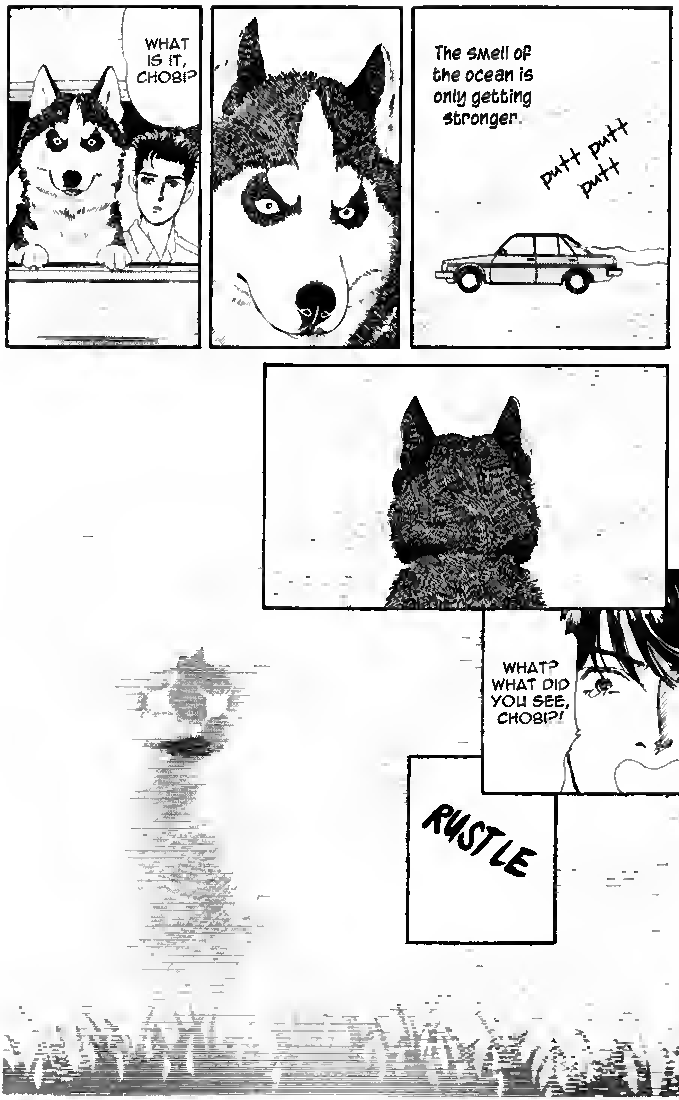
Wait a minute!!
You can't just stop and look at me for free
KYA! SHE'S COMING AFTER US
HISHINUMA-SAN, NO! DON'T MAKE A TURN THERE!
Gimme food! Gimme food!
We don't have any!
After escaping the Pox, they found themselves completely lost.
WHAT AN EERIE PLACE WE'VE COME INTO

SFX screech
KYAAA
PLEASE IT MEANS WE'VE STRAYED WAY OFF THE ROUTE
WHY IS THERE A TUNNEL ON THE WAY TO THE AIRPORT ?
It's scary.
It finally dawned on Hamuteru and Nikaidou that the accident they witnessed upon leaving was a warning that they all will be cursed by the Pox
OPEN YOUR EYES WHILE YOU DRIVE!
IT'S JUST THE TIRES SCREECH -ING!
ka - thunk
THE WHEEL GOT STUCK GET OUT OF THE CAR AND PUSH
HEAVE HO
Apparently this is why she brought them along.


THE FOG IS COMING IN

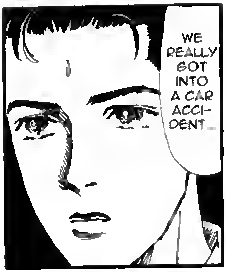
WHERE HAVE ALL THE OTHER CARS GONE?
IMPOSSIBLE, CONSIDERING OUR DISTANCE AND LOCATION
DO YOU SMELL THE OCEAN?
.....
I SENSE THE ATMOSPHERE VOID OF ALL LIVING BEINGS.
WE MUST HAVE LEFT THEM AT THE JUNCTION.

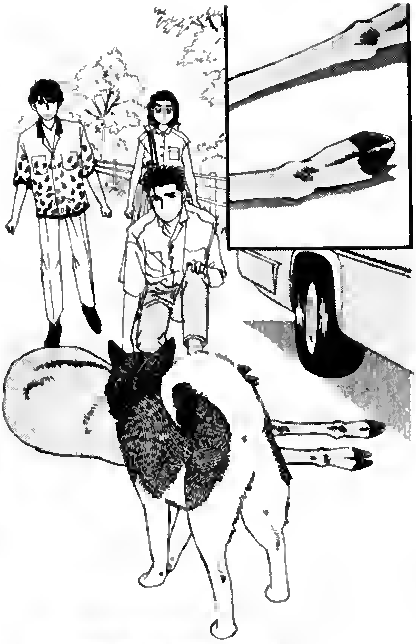

WH-WHY?
LIKE IF WE GLANCE IN THE REAR-VIEW MIRROR,
NOT A SINGLE CAR AROUND.
IN THIS SITUATION, IT WOULD BE SCARIER IF THERE WAS ONE.
Chobi feels like hiding under the car seats.
But she can't since there is no room like the school's couches.
PLEASE STOP!!
AND SEE A CAR WITHOUT A DRIVER——!
In that case, it'd be so cute.
What if the driver is a monkey?


WHAT IS IT, CHOBI?
The smell of the ocean is only getting stronger.
putt putt putt
WHAT? WHAT DID YOU SEE, CHOBI?!
RUSTLE

Swish
RUSH
Eek
SCREECH
AARGH
A SEA DEMON ?!
So the accident they witnessed upon leaving was a sign that they will encounter a vile sea demon, not be cursed by a fox—?!

However, there is a doe right here still hesitant to cross the road.
.....
GOSH. JUST SOME DEER
SFX. hahahaha
AND WHO SAID SHE SENSED THAT THE ATMOSPHERE WAS VOID OF ALL LIVING BEINGS
Okay let's go
I'll do it.
THUD
AH!
SCREECH


WE REALLY GOT INTO A CAR ACCI-DENT

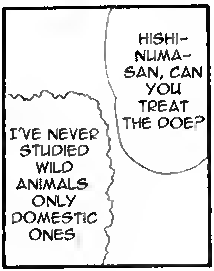


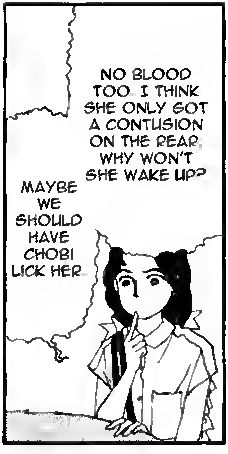
SO THAT ACCIDENT WAS A PREMONITION FOR ANOTHER ACCIDENT AFTER ALL

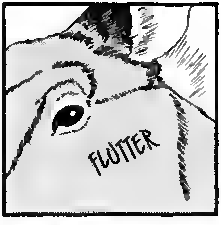
OKAY. YOU TWO MOVE HER HERE. WE DON'T WANT ANOTHER CAR TO RUN INTO HER
Apparently this is why she brought them along

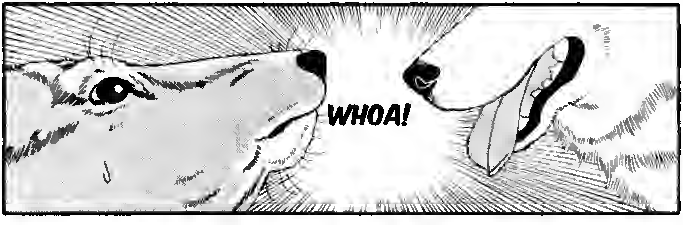
BUT I WAS DRIVING SO VERY SLOWLY

THAT'S RIGHT THEN LET'S TREAT HER AS A COW

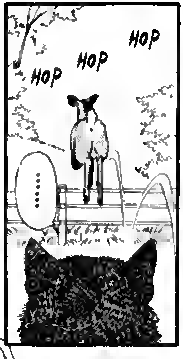

HISHI-NUMA-SAN, CAN YOU TREAT THE DOE?
I'VE NEVER STUDIED WILD ANIMALS ONLY DOMESTIC ONES

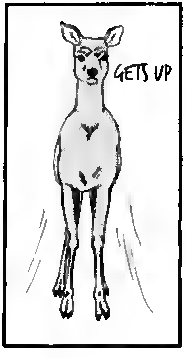


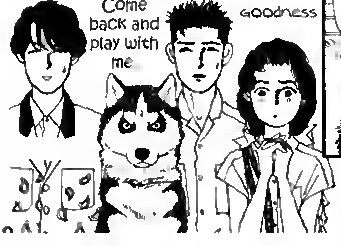




It seems like the doe only fainted from the scare of being hit ever so lightly on the rear.







AND THE OCEAN SMELL
BEWARE
YEAH
LOOK THE FOG HAS LIFTED WITHOUT US REALIZING
IS FROM THIS?
DRIED FISH
Excuse me. Where are we?
IT SMELLS JUST LIKE WE'RE NEAR THE OCEAN.
Over there is the library And that is the School of Science
WE'RE ALMOST THERE JUST A LITTLE BIT MORE
They got back to the university at dusk.
Z-zzz
Uhm
They were very late arriving at the airport, but the guest forgave them.
However, he gets the impression that Japanese people lack punctuality

JUMP
AH.
SCRAPE
SCRAPE
SCREECH
SCRAPE
OOPS, ANOTHER SIDESWIPE INTO THE GUARD-RAIL
Yikes! Prof's car.
AN ACCI-DENT !!
AN ACCI-DENT ?!
Maybe that premonition was a warning for "this" incident?
Medical School
Dental School
Wait up! Don't run away!
Getting into an accident in front of a Medical School and a Dental School is no less dangerous.
OH NO, HISHI-NUMA-SAN, SPEED UP!
WH-WHY?
OR THERE'LL BE TONGUE-PULLINGS AND ARM-BINDINGS.
BY PEOPLE WITH A MEDICAL LICENSE TOO!
For humans this time.